

**Zeitschrift:** ASMZ : Sicherheit Schweiz : Allgemeine schweizerische  
Militärzeitschrift

**Herausgeber:** Schweizerische Offiziersgesellschaft

**Band:** 163 (1997)

**Heft:** 7-8

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

ISSN 0002-5925

Verwaltungskommission ASMZ

Oberst Dr. Emil Jaeggi, Präsident

Chefredaktor

Oberst i GSt Dr. Charles Ott (CO.)

Adresse der Redaktion

Redaktionssekretariat ASMZ  
c/o Huber & Co. AG  
Claudia Josef, Postfach  
8501 Frauenfeld, Tel. 052 723 5622  
Fax 052 721 5404  
E-Mail verl.zss@huber.ch

Stellvertreter des Chefredaktors

Divisionär Louis Geiger (G.)

Redaktoren

Oberst i GSt Peter Marti (Mi.)  
Dr. Jürg Stüssi-Lauterburg (Si.)  
Major i GSt Hans-Ulrich Bigler (Bi)  
Major Hans Luginbühl (Lu)  
Hptm Markus Schuler (M.S.)



Member of the European  
Military Press Association  
(EMPA)

Bezugspreise inkl. 2% Mehrwertsteuer

*Jahresabonnement:*  
Kollektivabonnement  
Mitglied der SOG Fr. 20.–  
*Einzelabonnement:*  
beim Verlag Fr. 69.–  
Ausland Fr. 90.–  
*Einzelnummer:*  
Inland Fr. 7.40  
Ausland Fr. 9.70

Druck, Verlag, Inserate, Abonnemente

Huber & Co. AG, Verlag ASMZ  
8501 Frauenfeld  
Telefon 052 723 55 11  
Postcheckkonto 85-10-0

Verlagsleitung Max Hebeisen  
Anzeigenverkauf Hanni Hächler  
Hersteller Peter Küffer

Erscheinungsweise 11mal pro Jahr

Auflage 30 500

Nachdruck, ist nur mit Bewilligung der  
Redaktion und mit Quellen-  
angabe gestattet.

Gedruckt auf Papier Sihl + Eika,  
hochweiss Offset opak, SK 3, 70 g/m<sup>2</sup>

Bei Adressänderungen und Doppel-  
zustellung bitte immer Abonnenten-  
nummer (siehe Adressetikette)  
angeben.

### 3 Editorial Viele Wunder nötig!

### 5 Die Entwicklung der finnischen Streitkräfte

Der Oberbefehlshaber der finnischen  
Streitkräfte im Gespräch mit der  
ASMZ.

Charles Ott

### 13 Die Ausbildung der Berufsoffiziere an der MFS und ETHZ

Die Militärische Führungsschule an  
der Eidg. Technischen Hochschule  
vermittelt Berufsoffizieren jenes  
Wissen und Können, welches sie  
befähigt, inner- und ausserhalb unse-  
rer Landesgrenze professionell zu  
agieren.

Hansruedi Ostertag  
und Jürg Martin Gabriel

### 16 Zur Coachingfunktion des Einheitsinstruktors

Auf den Punkt gebracht, ist Coaching  
vor allen Dingen Arbeit auf der  
Beziehungsebene.

Rudolf Steiger und Hubert Annen

### 20 Die Bedeutung der Panzer- truppen nach der strategischen Revolution

Je komplexer und anspruchsvoller ein  
Waffensystem ist, desto wichtiger ist  
der kontinuierliche Aufbau des  
Kriegsgenügens in Friedenszeiten.

Roland Beck

### 23 «AHEAD»

Im Vordergrund der militärischen  
Weiterausbildung steht heute die  
Frage des persönlichen Nutzens.

Markus Fabian Binder, Kurt Jürg  
Ebnöther und Beat M. Geissler

### 29 Les défis actuels du CICR

DAS IKRK führt heute 56 Delegatio-  
nen in allen Kontinenten.

Cornelio Sommaruga

### 33 Handlungsbedarf für diese Generation

Die Wahl der Sicherheitspolitik der  
Zukunft steht an.

Gustav Däniker

### 36 Die Schweiz und Ihr Geschichtsbild nach dem Eizenstat-Bericht

Es wird den Historikern vorbehalten  
bleiben, die Kriegsverlängerungsthe-  
orie des Berichts zu untersuchen, aber  
auch diejenige der Verkürzung durch  
die vermittelnde Tätigkeit schweize-  
rischer Persönlichkeiten.

Nationalrat François Loeb

### 38 Rückblick und Ausblick

Peter Arbenz

### 39 SOG und Sektionen

### 46 Forum

### 49 Bericht aus dem Bundeshaus

- Partnerschaft für den Frieden:  
Annahme des individuellen  
Programms der Schweiz
- Militärische Ausbildung: Zeugnis
- Kriegstauglichkeit der Armee:  
Bundesrat differenziert
- Neue Broschüre:  
alle Abzeichen der Armee
- Der Armee fehlt es an Kader-  
nachwuchs – vor allem an Ärzten
- Mutationen in hohen Posten der  
Armee und der Militärverwaltung
- Festungswächter an der Südgrenze  
– und rund ums Bundeshaus?

### 53 Internationale Nachrichten

### 59 Bücher

#### Umschlagbild

Angesichts der hohen Bedeutung der  
Mechanisierung und der Panzertrup-  
pen in ausländischen Armeen heute  
und in Zukunft müssen wir ebenfalls  
über stark gepanzerte Kräfte verfü-  
gen. (Armeefotodienst)